

**IZJAVA O SUKLADNOSTI**

U skladu s uredbama 'IKIM' br. 79/1997 (XII.31.), te normom MSZ EN ISO17050-1

/prema CENELEC Memorandumu br. 3./

**DECLARATION OF CONFIRMITY**

/in accordance with ISO/IEC 17050-1 and 2006/95/EC LVD Directive/

**Broj / No.: 2001/05**

**Proizvođač / Name of manufacturer:** TRACON Electric Co. LTD  
**Zemlja podrijetla / Country of origin:** Kina / China  
**Izdana od / Issuer's name:** TRACON Budapest Kft. / Ltd.  
**Sjedište / Issuer's address:** H-2120 Dunakeszi, Pallag u. 23. (Hungary)

**Deklarirani proizvod / Object of the declaration:**

**Šifra / Code** ZS..., ZS...-D  
**Naziv / Description** Stezne cijevi s omjerom stezanja 2:1 sa stijenkom srednje debljine  
Thin wall heatshrink tube with 2:1 shrinking ratio

U skladu sa zahtjevima sljedećih normi i propisa /Relevant standards and regulations of product:

Broj / Number	Datum / Date	Naslov / Title
(MSZ) EN 60684-3-212	2006	Savijljive izolacijske navlake - 3. dio: Specifikacije za pojedinačne tipove navlaka - 212. list: Toplinski skupljajuće poliolefinske navlake (IEC 60684-3-212:2005) Flexible insulating sleeving. Specifications for individual types of sleeving. Heat-shrinkable sleeving, semi-rigid polyolefin, shrink ratio 2:1
(MSZ) EN 60684-2+A2:2006	1999	Savijljive izolacijske navlake - 2. dio: Metode ispitivanja (IEC 60684-2:1997/A2:2005) Flexible insulating sleeving. Methods of test
(MSZ) EN 60684-1	2003	Savijljive izolacijske navlake - 1. dio: Definicije i opći zahtjevi (IEC 60684-1:2003) Flexible insulating sleeving. Definitions and general requirements

Dokumenti koji potvrđuju sukladnost prednje opisanog proizvoda / The object of the declaration described above is in conformity with the requirements of the following documents:

Broj / No.	Naslov / Title
K-08382	Potvrda o ispitivanju MEEI / type test certificate
R-211889	TÜV SÜD ROHS zapisnik / test report
E204071 (VW-1)	UL ispitni zapisnik / type test report

**Dopunske informacije / Additional information:**

Ovaj dokument zamjenjuje izjavu od 29.srpnja 2011. godine. / This document is replacing the declaration issued 29th of July 2011.

Dokument vrijedi do opoziva. / The document is valid until withdrawal.

**Potpis odgovorne osobe / Signed for and on behalf of:** TRACON BUDAPEST KFT.

Prijevod je istovjetan originalu.

2120. Dunakeszi 1. Pf.: 165.  
BBRT: 10102086 - 15526702 - 00000004  
Adószám: 10406218-2-13  
Cégg.sz.: 13-09-061744  
Tel.: 27/540-000



*Juana Viteva*

Dunakeszi, 12.studenog 2012.

*Dr. Vitéra László*  
Dr. Vitéra László / Dr. László Vitéra  
Tehnički direktor / Technical Director

**PRILOG / ANNEX****uz IZJAVU O SUKLADNOSTI**

pod brojem 2001/05 od 12. studenog 2012.

**for DECLARATION OF CONFORMITY**dated at 12<sup>th</sup> of November 2012; No. 2001/05

Izjava o sukladnosti se odnosi na sljedeće tipove proizvoda

The Declaration of Conformity is valid for the following type codes:

Šifra/ Product code	Tehnički podatci / Technical data	Izvedba / Type
ZS016	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS016SZ	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS016K	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS016P	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS016S	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS016Z	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS016FEH	1,6 / 0,8 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS024	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS024SZ	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS024B	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS024K	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS024ZS	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS024P	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS024S	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS024Z	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS024FEH	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS024N	2,4 / 1,2 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS032	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS032SZ	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS032B	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS032K	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS032ZS	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS032P	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS032S	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS032Z	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS032FEH	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS032N	3,2 / 1,6 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS048	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS048SZ	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS048B	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS048K	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS048ZS	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS048P	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS048S	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS048Z	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS048FEH	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS048N	4,8 / 2,4 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS064	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS064SZ	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS064B	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS064K	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS064ZS	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS064P	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS064S	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS064Z	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS064FEH	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS064N	6,4 / 3,2 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear

**PRILOG / ANNEX****uz IZJAVU O SUKLADNOSTI**

pod brojem 2001/05 od 12. studenog 2012.

**for DECLARATION OF CONFORMITY**dated at 12<sup>th</sup> of November 2012; No. 2001/05

Izjava o sukladnosti se odnosi na sljedeće tipove proizvoda

The Declaration of Conformity is valid for the following type codes:

Šifra/ Product code	Tehnički podatci / Technical data	Izvedba/ Type
ZS095	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS095SZ	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS095B	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS095K	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS095ZS	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS095P	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS095S	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS095Z	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS095FEH	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS095N	9,5 / 4,8 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS127	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS127SZ	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS127B	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS127K	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS127ZS	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS127P	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS127S	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS127Z	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS127FEH	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS127N	12,7 / 6,4 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS190	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS190SZ	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS190B	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS190K	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS190ZS	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS190P	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS190S	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS190Z	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS190FEH	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS190N	19 / 9,5 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS254	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS254SZ	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS254B	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, smeđi / polyolefin, brown
ZS254K	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, plavi / polyolefin, blue
ZS254ZS	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, zeleno-žuti / polyolefin, green-yellow
ZS254P	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS254S	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS254Z	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green
ZS254FEH	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, bijeli / polyolefin, white
ZS254N	25,4 / 12,7 mm; 2:1	poliolefin, natur / polyolefin, clear
ZS760	76,2 / 38,1 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS1020	101,6 / 50,8 mm; 2:1	poliolefin, crni / polyolefin, black
ZS1020SZ	101,6 / 50,8 mm; 2:1	poliolefin, sivi / polyolefin, grey
ZS1020P	101,6 / 50,8 mm; 2:1	poliolefin, crveni / polyolefin, red
ZS1020S	101,6 / 50,8 mm; 2:1	poliolefin, žuti / polyolefin, yellow
ZS1020Z	101,6 / 50,8 mm; 2:1	poliolefin, zeleni / polyolefin, green



**IZJAVA O SUKLADNOSTI**

U skladu s uredbama IKIM br. 79/1997. (XII.31.) te normom MSZ EN ISO17050-1

/prema CENELEC memorandumu broj 3. /

**DECLARATION OF CONFIRMITY**

/in accordance with ISO/IEC 17050-1/

**Broj / No.:**2001/21

**Proizvođač / Name of manufacturer:** TRACON Electric Co. LTD  
**Zemlja podrijetla / Country of origin:** Kina / China  
**Izdana od / Issuer's name:** TRACON Budapest Kft. / Ltd.  
**Sjedište / Issuer's address:** H-2120 Dunakeszi, Pallag u. 23. (Hungary)

**Deklarirani proizvod / Object of the declaration:**

**Šifra / Code** ZSRSET-...  
**Naziv / Description** Komplet steznih cijevi u komadima s ljepilom /  
Heat shrink tube joint set product family with adhesive

U skladu sa zahtjevima sljedećih normi i propisa/ Relevant standards and regulations of product:

Broj / Number	Datum / Date	Naslov / Title
(MSZ) EN 60684-3-211	2006	Savitljive izolacijske navlake - 3. dio: Specifikacije za pojedinačne tipove navlaka - 212. list: Toplinski skupljajuće poliolefinske navlake (IEC 60684-3-212:2005) Flexible insulating sleeving. Specifications for individual types of sleeving. Heat-shrinkable sleeving, semi-rigid polyolefin, shrink ratio 2:1
(MSZ) EN 60684-2+A2:2006	1999	Savitljive izolacijske navlake - 2. dio: Metode ispitivanja (IEC 60684-2:1997/A2:2005) Flexible insulating sleeving. Methods of test
(MSZ) EN 60684-1	2003	Savitljive izolacijske navlake - 1. dio: Definicije i opći zahtjevi (IEC 60684-1:2003) Flexible insulating sleeving. Definitions and general requirements

Dokumenti koji potvrđuju sukladnost prednje opisanog proizvoda / The object of the declaration described above is in conformity with the requirements of the following documents:

Broj / No.	Naslov / Title
M0353V062	Potvrda o ispitivanju MEEI / type test certificate

**Dopunske informacije / Additional information:**

Ovaj dokument zamjenjuje izjavu od 29. srpnja 2011. godine. / This document is replacing the declaration issued 29th of July 2011.

Dokument vrijedi do opoziva. / The document is valid until withdrawal.

**Potpis odgovorne osobe / Signed for and on behalf of:**

Prijevod je istovjetan originalu.



Dunakeszi, 12.listopada 2012.

**TRACON BUDAPEST KFT.**

2120. Dunakeszi 1. Pf.: 165.  
BBRT: 10102086 - 15526702 - 00000004  
Adószám: 10406218-2-13  
Cégj.sz.: 13-09-061744  
Tel.: 27/540-000

Dr. Vitvera László / Dr. László Vitvera  
Tehnički direktor / Technical Director

## PRILOG / ANNEX

### uz IZJAVU O SUKLADNOSTI pod brojem 2001/21 od 12. studenog 2012.

### for DECLARATION OF CONFORMITY

dated at 12<sup>th</sup> of November 2012; No. 2001/21

Izjava o sukladnosti se odnosi na sljedeće tipove proizvoda  
The Declaration of Conformity is valid for the following type codes:

Šifra / Product code	Tehnički podatak / Technical data	Izvedba / Type
ZSRSET3-1,5	3 x 1,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET3-2,5	3 x 2,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-1,5	4 x 1,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-2,5	4 x 2,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-4	4 x 4 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-6	4 x 6 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-10	4 x 10 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-16	4 x 16 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-25	4 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-35	4 x 35 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-50	4 x 50 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-70	4 x 70 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-95	4 x 95 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-120	4 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-150	4 x 150 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-185	4 x 185 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET4-240	4 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-1,5	5 x 1,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-2,5	5 x 2,5 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-4	5 x 4 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-6	5 x 6 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-10	5 x 10 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-16	5 x 16 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-25	5 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-35	5 x 35 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-50	5 x 50 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-70	5 x 70 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-95	5 x 95 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-120	5 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-150	5 x 150 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-185	5 x 185 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-240	5 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-1	4 x 6 – 4 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-2A	4 x 25 – 4 x 35 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-2B	4 x 50 – 4 x 70 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-2	4 x 35 – 4 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-3	4 x 150 – 4 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-1	5 x 6 – 5 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-2A	5 x 25 – 5 x 35 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-2B	5 x 50 – 5 x 70 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-2	5 x 35 – 5 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-3	5 x 150 – 5 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-1FK	4 x 6 – 4 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-2FK	4 x 35 – 4 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET-3FK	4 x 150 – 4 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-1FK	5 x 6 – 5 x 25 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-2FK	5 x 35 – 5 x 120 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables
ZSRSET5-3FK	5 x 150 – 5 x 240 mm <sup>2</sup>	za nezakriljene kabele / for unshielded cables

Kmf. / Signed as above